

**Fișa de evaluare a rezultatelor științifice  
privind implementarea proiectului:**

**Cifrul 15.817.06.27F**

**Titlul proiectului Limba și folclorul românesc în procesul de consolidare a statului Republica Moldova**

**Directorul proiectului Stela SPÎNU, dr., conf. univ.**

1	<p><b>Noutatea și valoarea rezultatelor științifice, demonstrate prin lucrări originale publicate în reviste de specialitate, referate la conferințe, patente, brevete de invenție, certificate de autor etc.</b></p>	foarte înaltă <input type="checkbox"/>	Înaltă da	modestă <input type="checkbox"/>	insuficientă <input type="checkbox"/>	
		<p><b>Aprecierea narativă a noutății și valorii rezultatelor științifice (opțional)</b></p> <p>Noutatea proiectului constă în reluarea efectuării practicilor dialectologice și folclorice ca metode de cunoaștere a graiului uzual rural și a valorilor patrimoniului cultural; constatând realitățile existente în limbă și societate la un interval de 50-60 de ani. Este important faptul că proiectul a vizat colectarea, înregistrarea și analiza unor fapte de limbă și a unor aspecte etnofolclorice care într-un viitor foarte apropiat ar putea să dispară ireversibil.</p> <p>La baza studiilor teoretice este pus un material dialectal și etnofolcloric care a fost colectat pe teren, ceea ce a conferit originalitate cercetărilor realizate în cadrul acestui proiect. Executorii proiectului au derulat ancheta pe un eșantion de 22 de localități din rețeaua <i>Atlasului lingvistic moldovenesc</i>. Revenirea în teren a facilitat consemnarea, documentarea și argumentarea situației actuale în evoluția ariilor dialectale și etnofolclorice în ultimele două decenii, făcând posibilă și semnalarea viabilității obiceiurilor și tradițiilor populare în procesul de consolidare a statului Republica Moldova. Volumul <i>Graiurile românești din Republica Moldova (Texte dialectale, studii)</i> este un rezultat original, care a luat în vizor procesul de apropiere a graiurilor teritoriale de aspectul îngrijit al limbii naționale și a stabilit caracterul conservator al graiurilor cercetate, rămase atașate de vechile tradiții lingvistice.</p> <p>Implicarea tinerei generații în proiect a contribuit la formarea profesională a viitoarelor cadre în domeniul filologiei române.</p> <p>Proiectul a prevăzut realizarea unor sarcini extrem de ambițioase, implicând și analiza și interpretarea datele anchetei sociolingvistice. Urmărind aspectul sociolingvistic al vieții rurale, a fost creată, prin metoda inductiv-sintetică, imaginea tânărului din localitățile anchetate, care este un produs al unei societăți în tranziție, aflat în căutarea unei noi identități.</p>				
2	<p><b>Aplicarea practică a rezultatelor</b></p>			DA	NU	
		Tehnologii și materiale noi, mostre elaborate, noi soiuri de plante și specii de animale, modele de utilitate, obiecte de artă, produse cu drept de proprietate intelectuală etc.				
		<b>Aprecierea narativă (opțional)</b>				
		Utilizarea rezultatelor (implementarea actuală)			<b>da</b>	
		Utilizarea rezultatelor (perspective de implementare)			<b>da</b>	

	<p><b>Aprecierea narativă (opțional)</b></p> <p>Rezultatele cercetărilor au fost expuse în 13 publicații: un volum monografic <i>Graiurile românești din Republica Moldova</i>, un suport de curs <i>Unitatea și diversitatea culturală în UE</i>, 6 articole din alte reviste editate în străinătate, 4 articole din reviste naționale recenzate, 2 rapoarte la conferințe internaționale din țară, în care a fost sintetizată imaginea de ansamblu asupra dinamicii folclorului obiceiurilor și culturii populare, începând cu riturile de trecere, continuând cu obiceiurile calendaristice, și sesizat raportul dintre tradiție și inovație în faptele de folclor, ca și în întreaga cultură populară, dar și conservarea unor valori de cultură străină în sistemul culturilor evaluate. Pentru diseminarea rezultatelor și punerea în discuție a materialelor colectate de studenți au fost organizate două evenimente: 24.10.2017 - Masa rotundă <i>Dinamica limbii române actuale</i>; 10.08. 2018 - Masa rotundă <i>Unitatea în diversitate a graiurilor românești</i>.</p> <p>Au fost inițiate 2 colaborări internaționale cu Institutul de Filologie al Academiei Române și Universitatea „1 Decembrie 1918” din Alba Iulia.</p> <p>Textele dialectale elaborate vor servi drept instrument de cercetare lingviștilor și folcloriștilor din țară și de peste hotare, care studiază, valorifică și promovează limba și tradițiile folclorice românești. Lucrările elaborate vor fi utile cadrelor didactice, studenților, masteranzilor, doctoranzilor, oferind informații necesare la realizarea cursurilor de lecții, a tezelor de licență/master și doctorat.</p> <p>Datorită faptului că a fost completată <i>Arhiva fonogramică</i> cu material documentar complementar și realizată o arhivare corectă a înregistrărilor audio și video obținute în urma cercetărilor de teren, toate materialele colectate vor fi utile pentru toți beneficiarii proiectului.</p>															
3	<p><b>Participarea tinerilor în procesul de cercetare</b> (teze susținute sau pregătite în timpul realizării proiectului (licență/masterat/doctorat))</p> <table border="1" data-bbox="454 1240 1479 1283"> <tr> <td><b>Suficient</b>    <b>da</b></td> <td><b>Insuficient</b>    <input type="checkbox"/></td> </tr> </table> <p><b>Comentarii (opțional)</b> Au fost implicați în cercetări de teren studenții anului I în 22 de localități, în perioada stagiunii de practică</p>	<b>Suficient</b> <b>da</b>	<b>Insuficient</b> <input type="checkbox"/>													
<b>Suficient</b> <b>da</b>	<b>Insuficient</b> <input type="checkbox"/>															
4	<p><b>Participarea în programe internaționale</b></p> <table border="1" data-bbox="454 1433 1479 1771"> <thead> <tr> <th><b>Propuneri de proiecte</b></th> <th>DA</th> <th>NU</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Propuneri elaborate / granturi câștigate în cadrul Programului Orizont</td> <td></td> <td><b>nu</b></td> </tr> <tr> <td>Propuneri elaborate / granturi câștigate în cadrul programelor bilaterale</td> <td></td> <td><b>nu</b></td> </tr> <tr> <td>Propuneri elaborate / granturi câștigate în cadrul altor programe regionale sau internaționale</td> <td></td> <td><b>nu</b></td> </tr> <tr> <td>Noi colaborări internaționale inițiate în decursul realizării proiectului</td> <td><b>da</b></td> <td></td> </tr> </tbody> </table> <p><b>Comentarii (opțional)</b> Au fost inițiate 2 colaborări internaționale cu Institutul de Filologie al Academiei Române și Universitatea „1 Decembrie 1918” din Alba Iulia. Au fost efectuate 2 mobilități la Iași, România (12.06.2018 – 17.06.2018) și Cluj - Napoca, România (29.08.2018 – 01.09.2018)</p>	<b>Propuneri de proiecte</b>	DA	NU	Propuneri elaborate / granturi câștigate în cadrul Programului Orizont		<b>nu</b>	Propuneri elaborate / granturi câștigate în cadrul programelor bilaterale		<b>nu</b>	Propuneri elaborate / granturi câștigate în cadrul altor programe regionale sau internaționale		<b>nu</b>	Noi colaborări internaționale inițiate în decursul realizării proiectului	<b>da</b>	
<b>Propuneri de proiecte</b>	DA	NU														
Propuneri elaborate / granturi câștigate în cadrul Programului Orizont		<b>nu</b>														
Propuneri elaborate / granturi câștigate în cadrul programelor bilaterale		<b>nu</b>														
Propuneri elaborate / granturi câștigate în cadrul altor programe regionale sau internaționale		<b>nu</b>														
Noi colaborări internaționale inițiate în decursul realizării proiectului	<b>da</b>															

5	<b>Managementul implementării proiectului</b>		
		DA	NU
	Atingerea rezultatelor scontate (în raport cu obiectivele propuse)	<b>da</b>	
	<b>Comentarii (opțional)</b> Toate rezultatele au fost corelate cu obiectivele propuse. Procesul cercetării a fost bine organizat la fiecare etapă. Înainte de a alege o localitate drept teren de cercetare, s-a efectuat investigarea de birou, adică a studiilor care s-au făcut la subiectul de investigare, care au putut ghida descoperirea ulterioară a materialelor inedite sau a le verifica pe cele deja consemnate. Au fost utilizate metodele de investigare aplicate (metoda sincronică etnografic-folcloric-dialectală, asociată cu metoda anchetei pe teren, interviul și convorbirea), ceea ce a permis culegerea unui bogat material factologic, care a pus în evidență bogăția patrimoniului nostru cultural. Lucrările elaborate oferă o imagine veridică și completă asupra limbii și folclorului românesc în procesul de consolidare a statului Republica Moldova.		
	Devierile de la sarcinile propuse înregistrate în decursul executării proiectului		<b>nu</b>
<b>Comentarii (opțional)</b>			
6	<b>Infrastructura și echipament de cercetare utilizat pentru realizarea proiectului</b>		
		DA	NU
	Utilizarea echipamentului științific performant la realizarea proiectului	<b>da</b>	
<b>Comentarii (opțional)</b> Au fost utilizate mijloacele tehnice performante atât la înregistrarea faptelor de limbă și a fenomenelor de cultură populară, cât și la prelucrarea și sistematizarea materialului video și cel documentar complementar.			
7	<b>Concluzii, observațiile, recomandări generale</b>		
	<b>Raport acceptat</b> <b>da</b>	<b>Raport acceptat condiționat</b> <input type="checkbox"/>	<b>Raport respins</b> <input type="checkbox"/>
	<b>Aprecieri narativă (până la 100 cuvinte)</b> Apreciam activitatea științifică și inovațională a cercetătorilor Universității <i>Dimitrie Cantemir</i> în cadrul proiectului <i>Limba și folclorul românesc în procesul de consolidare a statului Republica Moldova</i> , conducător dr. Stela Spînu, drept înaltă și recomandăm aprobarea Raportului privind executarea proiectului pentru anii 2015 – 2018.		